

HOJA DE DATOS DE SEGURIDAD (HDS) HEXAFLORURO DE AZUFRE – SF₆ (GAS LICUADO)

INFRA S.A. DE C.V.
Félix Guzmán No. 16 3° Piso. Col. El Parque. C.P. 53398.
Naucalpan de Juárez. Estado de México, México.

TELEFONO DE EMERGENCIA: 01-800-221-98-44 (24 HORAS)

Clave del Documento:
HDS-SF6-GLQ

Fecha de Emisión:
1999-12

Fecha de Revisión:
2011-07

DATOS GENERALES DEL PRODUCTO

Nombre Químico ⁽¹⁾ :	Nombre Comercial:	Sinónimos:	
Hexafloruro de Azufre	Hexafloruro de Azufre	Hexafloruro de Azufre	
Formula:	Familia Química:	Inf. Relevante:	
SF ₆	Floruro Inorgánico	Gas Inerte	
		Asfixiante simple	

IDENTIFICACION DEL PRODUCTO

No. CAS ⁽²⁾ :	No. ONU ⁽³⁾ :	IPVS (IDLH) ⁽⁴⁾ :
2551-62-4	1080	NA
LMPE-PPT ⁽⁵⁾ :	LMPE-CT ⁽⁶⁾ :	LMPE-P ⁽⁷⁾ :
1,000 ppm (6,000 mg/m ³)	1,250 ppm (7,500 mg/m ³)	NA

CLASIFICACION DE RIESGOS

NFPA ⁽⁸⁾ :	Salud	Inflamabilidad	Reactividad	Riesgos Especiales
Rombo de Riesgos	(S):	(1):	(R):	(RE):
	1	0	0	
HMIS ⁽⁹⁾ :	Salud	Inflamabilidad	Reactividad	Equipo de Protección Personal
Rectángulo de Riesgos	(S):	(I):	(R):	(EPP):
	1	0	0	Α
	•	V	9	Lentes de seguridad

PROPIEDADES FISICAS Y QUIMICAS DEL PRODUCTO (10)

Temperatura de Ebullición:	Temperatura de Fusión:	Temperatura de Inflamación:	Temperatura de Autoignición:
209 K (-64.15 °C) @ 101.325 kPa	222.35 K (-50.8 °C) @ 244 kPa	NA	NA
Densidad:	pH:	Peso Molecular:	Estado Físico:
6.162 kg/m ³ @ 101.325 kPa; 20 °C	NA	146.054 g/mol	Gas Licuado
Color:	Olor:	Velocidad de Evaporación:	Solubilidad en Agua:
Incoloro	Inodoro	NA	5.4 cm ³ / 1 kg Agua @ 101.325 kPa ; 25 °C
Presión de Vapor:	Porcentaje de Volatilidad:	Límite Superior de Inflamabilidad / Volatilidad:	Límite Inferior de Inflamabilidad / Volatilidad:
2308 kPa @ 294.25 K (21.1 °C)	NA	NA	NA

FR-ACA-01-10 Rev. 00 Hoja: 1 De: 6



HEXAFLORURO DE AZUFRE – SF₆ (GAS LICUADO)

Clave del Documento: HDS-SF6-GLQ Revisión No. :

RIESGOS DE FUEGO O EXPLOSION

Medio de Extinción:

Agua: Se puede utilizar
Espuma: Se puede utilizar
Dióxido de Carbono (CO₂): Se puede utilizar
Polvo Químico: Se puede utilizar
Se puede utilizar

Otros Métodos: Se pueden utilizar todos los medios de extinción conocidos

Equipo de Protección Especifico para el Combate de Incendios:

Utilizar un aparato de respiración autónomo.

Procedimiento y Precauciones Especiales durante el combate de Incendios:

La exposición a altas temperaturas puede causar la formación de subproductos tóxicos, que en presencia de humedad pueden resultar corrosivos. Ante la exposición al calor intenso o fuego, el cilindro se vaciará rápidamente y/o se romperá violentamente. El producto no es inflamable y no soporta la combustión. Alejarse del envase y enfriarlo con agua desde un lugar protegido. Si es posible, detener el caudal de producto. Mantener los cilindros adyacentes fríos mediante pulverización de gran cantidad de agua hasta que el fuego se apague.

Condiciones que Conducen a Otro Riesgo Especial:

ND

Productos de la Combustión que sean Nocivos para la Salud:

ND

Datos de Reactividad:

Condiciones de Estabilidad: Estable en condiciones normales.

Condiciones de Inestabilidad: La descomposición térmica genera productos tóxicos los cuales

pueden ser corrosivos en presencia de humedad.

Incompatibilidad: Álcalis y metales alcalino térreos - aluminio en polvo, zinc, etc.

Residuos Peligrosos de la Descomposición: ND Polimerización Espontanea: ND Otros: ND

RIESGOS A LA SALUD Y PRIMEROS AUXILIOS

Vía de Ingreso al Organismo:

Ingestión: Sin efectos negativos

Inhalación: La inhalación de la sustancia en altas concentraciones puede también causar una depresión

suave del sistema nervioso y arritmias. A elevadas concentraciones puede causar asfixia. Los síntomas pueden incluir la pérdida de la consciencia o de la movilidad. La víctima puede no haberse dado cuenta de la asfixia. La asfixia puede causar la inconsciencia tan inadvertida y

rápidamente que la víctima puede ser incapaz de protegerse.

Contacto: El contacto con el líquido puede causar quemaduras por frío o congelación.

Sustancia Química:

Carcinogénica: Sin efectos negativos
Mutagénica: Sin efectos negativos
Teratogénica: Sin efectos negativos

Información Complementaria:

 $CL_{50}^{(11)}$: NA $DL_{50}^{(12)}$: NA

Emergencia y Primeros Auxilios:

Retirar a la víctima a un área no contaminada llevando colocado el equipo de respiración autónomo. Mantener a la víctima caliente y en reposo. Llamar al médico. Brindar respiración artificial si se detiene la respiración.

FR-ACA-01-10 Rev. 00 Hoja: 2 De: 6



HEXAFLORURO DE AZUFRE – SF₆ (GAS LICUADO)

Clave del Documento: HDS-SF6-GLQ Revisión No. :

Medidas Precautorias en Caso de:

Ingestión: NA

Inhalación: Salir al aire libre. Si la respiración es dificultosa o se detiene, proporcione respiración asistida. Se

puede suministrar oxígeno suplementario. Si se detiene el corazón, el personal capacitado debe comenzar de inmediato la resucitación cardiopulmonar. En caso de dificultad respiratoria, brindar

oxígeno.

Contacto: En caso de contacto con los ojos, lávenlos inmediata y abundantemente con agua y acúdase a

un médico. Manténgase el ojo bien abierto mientras se lava. En caso de contacto con la piel lavar la parte congelada con agua abundante. No quitar la ropa adherida. Cubrir la herida con vendaje

esterilizado.

Otros Riesgos o Efectos a la Salud:

La exposición a una atmósfe<mark>ra con deficiencia de oxígeno pue</mark>de causar los siguientes síntomas: Vértigo. Salivación. Náusea. Vómitos. Pérdida de movilidad / consciencia.

Antídotos:

NA

Información Importante para la Atención Medica Primaria:

Consultar a un médico después de una exposición importante. Salir al aire libre. Si la respiración es dificultosa o se detiene, proporcione respiración asistida. Se puede suministrar oxígeno suplementario. Si se detiene el corazón, el personal capacitado debe comenzar de inmediato la resucitación cardiopulmonar.

Controles de Exposición:

Disposiciones de ingeniería: Es necesario garantizar la ventilación natural o mecánica para prevenir atmósferas deficientes de oxigeno con niveles inferiores al 19.5% de oxígeno.

Protección respiratoria: Para respirar en atmósfera deficiente de oxígeno debe usarse un equipo de respiración autónomo o una línea de aire con presión positiva y máscara. Los respiradores purificadores del aire no dan protección. Los usuarios de los equipos de respiración autónomos deben ser entrenados.

Protección de las manos: Para el trabajo con cilindros se aconsejan guantes reforzados. La caducidad de los guantes seleccionados debe ser mayor que el periodo de uso previsto.

Protección de los ojos: Se aconseja el uso de gafas de protección durante la manipulación de cilindros.

Protección de la piel y del cuerpo: Durante la manipulación de cilindros se aconseja el uso de zapatos de protección.

Instrucciones especiales de protección e higiene: Asegurarse de una ventilación adecuada, especialmente en locales cerrados.

INDICACIONES EN CASO DE FUGA O DERRAME

Procedimiento y Precauciones Inmediatas:

Evacuar el personal a zonas seguras. Utilizar equipos de respiración autónoma cuando entren en el área a menos que esté probado que la atmósfera es segura. Ventilar la zona. Vigilar el nivel de oxígeno. No debe liberarse en el medio ambiente. No descargar dentro de ningún lugar donde su acumulación pudiera ser peligrosa. Impedir nuevos escapes o derrames. Prevenir la entrada en alcantarillas, sótanos, fosos de trabajo o en cualquier otro lugar donde la acumulación pueda ser peligrosa.

Método de Mitigación:

Si es posible, detener el caudal de producto. Aumentar la ventilación del área y controlar el nivel de oxígeno. Si la fuga tiene lugar en el cilindro o en su válvula, llamar al número de emergencia de INFRA. Si la fuga se encuentra en la instalación del usuario, cerrar la válvula del cilindro y efectuar un venteo de seguridad de la presión antes de efectuar cualquier reparación.

FR-ACA-01-10 Rev. 00 Hoja: 3 De: 6



HEXAFLORURO DE AZUFRE – SF₆ (GAS LICUADO)

Clave del Documento: HDS-SF6-GLQ Revisión No. :

PROTECCION ESPECIAL ESPECÍFICA PARA SITUACIONES DE EMERGENCIA

Equipo de Protección Especial Especifico: NA

INFORMACION SOBRE TRANSPORTACION (13) (14) (15)

Evitar el transporte en los vehículos donde el espacio de la carga no esté separado del compartimiento del conductor. Asegurar que el conductor está enterado de los riesgos potenciales de la carga y que conoce que hacer en caso de un accidente o de una emergencia. Debe portar el rombo de señalamiento de seguridad (gas no inflamable) con el número de naciones unidas ubicando en la unidad según NOM-004-STC/2008. Cada envase requiere una etiqueta de identificación con información de riesgos primarios y secundarios. La unidad deberá contar con su hoja de emergencia en transportación con la información necesaria para atender una emergencia según NOM-005-STC/2008.

Los cilindros deberán ser transportados en posición vertical y en unidades bien ventiladas, nunca transporte en el compartimiento de pasajeros del vehículo.

Incompatibilidad para el Transportes (16

No debe cargarse, transportarse o almacenarse junto con sustancias, materiales o residuos peligrosos con clase o división de riesgo 1.1, 1.2, 1.5, en la misma unidad o vehículo de transporte, así como en cualquier instalación de almacenamiento.

No. Guía Respuesta a Emergencias⁽¹⁷⁾: 126 Gases comprimidos o licuados (incluyendo gases refrigerantes)

División⁽¹⁵⁾:

Riesgo Primario⁽¹⁵⁾⁽¹⁸⁾:

2.2

Riesgo Secundario⁽¹⁵⁾⁽¹⁸⁾:

Ninguno

INFORMACION SOBRE ECOLOGIA (19)

ND
Método de Eliminación de Desechos:
ND

PRECAUCIONES ESPECIALES

Manejo, Transporte y Almacenamiento:

Precauciones para una manipulación segura: Los gases comprimidos o líquidos criogénicos sólo deben ser manipulados por personas con experiencia y debidamente capacitadas. Proteger los cilindros contra daños físicos; no tirar, no rodar, ni dejar caer. La temperatura en las áreas de almacenamiento no debe exceder los 50°C. Antes de usar el producto, identificarlo leyendo la etiqueta. Antes del uso del producto se deben conocer y entender sus características así como los peligros relacionados con las mismas. En caso de que existan dudas sobre los procedimientos del uso correcto de un gas concreto, ponerse en contacto con INFRA. No quitar ni borrar las etiquetas entregadas por INFRA para la identificación del contenido de los cilindros. Para la manipulación de cilindros se deben usar, también para distancias cortas, carretillas destinadas al transporte de cilindros. No quitar el protector de seguridad de la válvula hasta que el cilindro no esté sujeto a la pared, mesa de trabajo o plataforma, y listo para su uso. Para quitar las protecciones demasiado apretadas u oxidadas usar una llave inglesa ajustable. Antes de conectar el envase comprobar la adecuación de todo el sistema de gas, especialmente los indicadores de presión y las propiedades de los materiales. Antes de conectar el envase para su uso, asegurar que se ha protegido contra la aspiración de retorno del sistema al envase. Asegurar que todo el sistema de gas es compatible con las indicaciones de presión y con los materiales de construcción. Asegurarse antes del uso de que no existan fugas en el sistema de gas Usar los equipos de regulación y de presión adecuados en todos los envases cuando el gas es transferido a sistemas con una presión menor que la del envase. No insertar nunca un objeto (p.ej. llave, destornillador, palanca, etc.) a las aberturas del protector de la válvula. Tales acciones pueden deteriorar la válvula y causar una fuga. Abril la válvula lentamente. Si el usuario ve cualquier problema durante la manipulación de la válvula del cilindro, debe interrumpir su uso y ponerse en contacto con el proveedor. Cerrar la válvula del envase después de cada uso y cuando esté vacío, incluso si está conectado al equipo. Nunca intente reparar o modificar las

FR-ACA-01-10 Rev. 00 Hoja: 4 De: 6



HEXAFLORURO DE AZUFRE – SF₆ (GAS LICUADO)

Clave del Documento: HDS-SF6-GLQ Revisión No. :

válvulas de un envase o las válvulas de seguridad. Debe de comunicarse inmediatamente al proveedor el deterioro de cualquier válvula. Cerrar la válvula después de cada uso y cuando esté vacía. Sustituir los protectores de válvulas o tapones y los protectores de los envases tan pronto como el envase sea desconectado. No someter los envases a golpes mecánicos anormales, que pueden deteriorar las válvulas o equipos de protección. Nunca intente levantar el cilindro / envase por el protector de la válvula. Usar siempre válvulas anti-retorno en las tuberías. Al devolver el cilindro instalar el tapón protector de la válvula o tapón protector de fugas. Nunca usar fuego directo o calentadores eléctricos para aumentar la presión en el envase. Los envases no deben ser sometidos a temperaturas superiores a los 50°C. Se debe evitar la exposición prolongada a temperaturas inferiores a los -30°C. Nunca intente incrementar la retirada de líquido del envase mediante el aumento la presión dentro del mismo sin consultarlo primero con INFRA. Nunca permitir que el gas licuado quede retenido en partes del sistema porque puede causarse un problema hidráulico.

Condiciones de almacenamiento seguro, incluyendo cualquier incompatibilidad: Se deben almacenar los envases llenos de tal manera que los más antiguos sean usados en primer lugar. Los envases deben ser almacenados en posición vertical y asegurados para prevenir las caídas. Las válvulas de los contenedores deben estar bien cerradas y donde sea necesario, las salidas de las válvulas deben ser protegidas con tapones. Los protectores de las válvulas o tapones deben estar en su sitio. Tener en cuenta todas las leyes y requisitos locales sobre el almacenamiento de envases. Los envases almacenados deben ser controlados periódicamente en cuanto a su estado general y fugas. Proteger los envases almacenados al aire libre contra la corrosión y las condiciones atmosféricas extremas. Los envases no deben ser almacenados en condiciones que puedan acelerar la corrosión. Los envases deben ser almacenados en un lugar especialmente construido y bien ventilado, preferiblemente al aire libre. Mantener los envases herméticamente cerrados en un lugar fresco y bien ventilado. Los envases deben ser almacenados en lugares libres de riesgo de incendio y lejos de fuentes del calor e ignición. Los cilindros llenos se deben separar de los vacíos. No permitir que la temperatura de almacenamiento alcance los 50°C. Devolver los envases con puntualidad

Medidas técnicas/Precauciones: Los recipientes deben ser separados en el área de almacenamiento según las distintas categorías (p.e.: inflamable, tóxico, etc.) y conforme a la reglamentación local. Manténgase lejos de materias combustibles.

INFORMACION DEL ETIQUETADO (20)

Precauciones:

LÍQUIDO Y GAS A ALTA PRESIÓN
PUEDE CAUSAR ASFIXIA
PUEDE CAUSAR QUEMADURA POR CONGELAMIENTO
Almacene y use con ventilación adecuada
Evite el contacto con ojos, piel o ropa
El cilindro no debe exceder 52°C (125°F)

Cerrar válvula después de usar y cuando este vacío

Utilice dispositivo para evitar el retroceso en el flujo de la tubería

Usar de acuerdo a la hoja de seguridad

FR-ACA-01-10 Rev. 00 Hoja: 5 De: 6



HEXAFLORURO DE AZUFRE - SF6 (GAS LICUADO)

Clave del Documento: HDS-SF6-GLQ

Revisión No.: 04

Primeros Auxilios:

Si se inhala traslade a un lugar fresco.

Si no respira dar respiración artificial, si sigue dificultándose brindar oxigeno, llame al medico.

En caso de guemaduras por congelamiento, pedir atención medica inmediatamente.

Siglas y Referencias:

- De acuerdo con: La Unión Internacional de Química Pura y Aplicada (UIPAC)
- (1) (2) No. CAS: Numero establecido por la Chemical Abstracts Service, de acuerdo a la NOM-018-STPS-2000, Sistema para la identificación y comunicación de peligros y riesgos por sustancias químicamente peligrosas en los centros
- No. ONU: Numero signado a la Sustancia Peligrosa, según las Recomendaciones de la Organización de las Naciones Unidas para el Transporte de Mercancías Peligrosas, de acuerdo a la NOM-002-SCT/2003, Listado de las substancias y materiales peligrosos mas usualmente.
- IPVS (IDLH): Concentración Inmediatamente Peligrosa para la Vida o la Salud, de acuerdo al Pocket Guide to Chemical Hazards.

 LMPE-PPT: Limite Máximo Permisible de Exposición Promedio Ponderado en el Tiempo, de acuerdo a la NOM-010-STPS-1999. Condiciones de Seguridad e Higiene en los Centros de Trabajo donde se Manejen, Transporten, Procesen o Almacenen Sustancias Químicas Capaces de Generar Contaminación en el Medio Ambiente Laboral. (5)
- LMPE-CT: Límite Máximo Permisible de Exposición para Corto Tiempo, de acuerdo a la NOM-010-STPS-1999. Condiciones de Seguridad e Higiene en los Centros de Trabajo donde se Manejen, Transporten, Procesen o Almacenen Sustancias Químicas Capaces de Generar Contaminación en el Medio Ambiente Laboral.
- LMPE-P: Límite Máximo Permisible de Exposición Pico.
- NFPA: Asociación Nacional de Protección contra Incendios (National Fire Protection Association), de acuerdo a la NOM-018-STPS-2000, Sistema para la identificación y comunicación de peligros y riesgos por sustancias (8) químicamente peligrosas en los centros de trabajo.
- HMIS: Sistema de Identificación de Materiales Peligrosos (Hazardous Materials Identification System), de acuerdo a la NOM-018-STPS-2000, Sistema para la identificación y comunicación de peligros y riesgos por sustancias químicamente peligrosas en los centros de trabajo.
- Matheson Gas Data Book.
- CL50: Concentración Letal para el 50% de la población experimentada
- DL50: Dosis Letal para el 50% de la población experimentada.

 De acuerdo con: El Reglamento para el Transporte Terrestre de Materiales y Residuos Peligrosos.
- De acuerdo con: NOM-004-SCT/2008 Sistema de Identificación de Unidades Destinadas al Transporte Terrestre de Materiales y Residuos Peligrosos. Recomendaciones de la Organización de las Naciones Unidas para el Transporte de Mercancías Peligrosas.
- De acuerdo con: NOM-002-SCT/2003, Listado de las substancias y materiales peligrosos más usualmente transportados.
- De acuerdo con: NOM-010-SCT2/2009, Disposiciones de compatibilidad y segregación para el almacenamiento y transporte de substancias, materiales y residuos peligrosos.
- Guía de Respuesta en Caso de Emergencia 2008. Secretaria de Comunicaciones y Transportes.

 De acuerdo con: NOM-003-SCT/2008, Características de las etiquetas de envases y embalajes, destinadas al transporte de substancias, materiales y residuos peligrosos.
- De acuerdo con: Las Disposiciones de la Secretaria de Medio Ambiente, Recursos Naturales y Pesca, en Materia de Agua, Aire, Suelo y Residuos Peligrosos
- CGA C-7 Guide to preparation of precautionary labeling and marking of compressed gas container.
- ND: No Disponible



FR-ACA-01-10 Rev. 00 Hoja: 6 De: 6